

KENG HWA POO

SOERAT CHABAR DAN ADVERTENTIE, DITERBITKAN SABAN HARI, SABTOE KETJOEALI HARI RAJA.

HARGA LANGGANAN:

Boeat Hindia 3 boelan f 2.-
Loear Hindia 6 boelan f 6.-
Tiada boleh berlangganan koerang
dari 3 boelan.
Bajaram lebih dahecioe.

PEREBIT: H. V. H. HIJ. KENG HWA POO - MANADO.

Wd. Redactie: TJIA DJOE TJLAT,
ANG IE TONG, CORPHAR en
N. NESCHIO.
Segala karangan dan chabar-chabar dialamatkan
kepada REDACTIE KENG HWA POO
MANADO.

HARGA ADVERTENTIE:

beeat 1 sampai 10 perkataan
f 0.50. Sekoerang'nya f 1.-
sekali ditempatkan
Berlangganan lain harga.

Agent di-Europa: PUBLICITEITSKANTOOR „DE GLOBE“ Singel 95 - Amsterdam.

Tertjetak di Handelsdrukkerij LIEM OEI TIONG & Co. - Manado.

Oeroesan T. H. H. K. Siaoe.

Kita poenja pemandangan dalam Darmokondo, itoe soerat chabar harian j. keluar di Solo, j. dipimpin oleh t. H. Soetadi selakoe Hoofd Redacteur, djoega ada djadi lid dari Volksraad, roepaan ada menarik hati bangsa Tionghoa ala Keng Hwa Poo.

Kita selakoe pembantoe satoe soerat chabar ada mempoenai kewadijban akan menjampaikan apa2 j. kedjadian dikeliling kita, asal berhoeboeng dengan keperloean oemoem. Itoe soerat pengadoean dari bala rajat Siaoe, ada sampai ditangan kita j. terhisab satoe rajat djosga, moestilah kita oemoemkan hal itoe dalam roeang pers, karena kita rasa hal itoe poen penting.

Kita kasih djoega pemandangan kita atas soerat pengadoean itoe, sebagaimana djoega loemrahnja pada satoe pembantoe soerat chabar. Pemandangan kita itoe tiada diterangkan oleh K. H. P., hal mana kita rasa ada koerang tjoekoep dengan perkataan K. H. P. „Salah mengerti.“

Tentang kita selakoe pembantoe Darmo Kondo ada salah mengerti, saja rasa tidak. Sebab kita hanja salin sadja soerat pengadoean rajat itoe serta boebos pemandangan kita atas soerat itoe, sebagaimana kita pernah bilang diatas. Tentangan salah mengerti itoe atas soerat pengadoean itoe, adalah itoe oeroesannya rajat Siaoe dengan T. H. H. K. Siaoe.

Keng Hwa Poo menerangkan pada Hoofd artikelnya tentang salah mengertinja boenji soerat pengadoehan itoe j. dengan singkat K. H. P. mempertahankan hak T. H. H. K. Siaoe, boekan menoentoet premie dengan kentjaung melainkan memiuu derma pada antero pedagang Tionghoa dan lain bangsa. Kita berani bantah oeraian K. H. P. itoe dengan keras.

Kita dengan K. H. P. sama2 openi itoe doea oeroesan dengan kepala dingin, djangan dengan lantas kita menjalahi satoe sama lainnya.

Dibawah ini oeraian kita, j. kita boeat sama2 ini boeat beremboek dengan publieke opinie tentang itoe oeroesan. Ini ada salinan dari jawaban kita j. kita minta moeatkan dalam Darmo Kondo poela, boeat jawaban pada K. H. P.

Kita sendiri poen tahoe, bagaimana aloesnya K. H. P. a la T. H. H. K. Siaoe mengatoernja, sehingga dalam hal ini Bestuur soesah tjampoer. Lamanja itoe koempoealan seperti njata soedah 17 tahoen toch tidak boleh djadi alasam, j. T. H. H. K. ada diberi leloesa boeat lakoean rolja j. masjhoer boest selamanja. Publiek boleh lihat teroesan, kita terangkan. Kita menelandangi T. H. H. K. ini boekan mengiri itoe koempoealan,

tetapi osoesannya j. beroepi memeras rajat, itelah kita kemoeakan.

Lebih maloemlah, 17 tahoen T. H. H. K. telah berdiri deugan tidak poenja kekoetan sendiri. Satoe koempoealan j. zonder contributie. Keperloeaan ja dan oeangnya kas lajuu tidak melainkan premie itoe djoega. Kita tetap membantab, j. itoe oeang2 ada toentoetan premie. Ia sendiri -Tiong- j. mengatakan kafa itoe. Saban kapal K. P. M. liwat, mereka itoe sama biasa sebot, itoe oetjapan: bajar atau tagih premie. Jang disakuanja derma itoe, adalah j. ditoelisna dalam satoe soerat, pengganti kwitantie penerimaan bajaran premie beroepa sebot fonds:

Lihat tt. pembajia, bagaimana rendahnja perboetan ini. Satoe ver. tidak poenja oeang kas atau kekoetan sendiri, melainkan semata-mata oeang itoe datangnya hanja dari pada fonds itoe sadja. Pembajia bisa tebak sandiri bagaimana djadinja sekolah2 bangsa Tionghoa itoe, apabila toendangan itoe tidak berlakoe.

Sebodoh-bodoh kita, j. dinamai derma itoe adalah pemberian j. dengan sepoetih hati, dengan sesoetji-soetjinja sendiri, tidak dengan tjara paksaan j. begitoe rendah. Orang Tionghoa sendiri j. biasa beredoeng2 dan bersoengoot lantaran premie itoe. Boekannja j. tidak boleh dinamai derma dengan soetji hati, melainkan satoe paksaan j. dengan tjara j. mengantjam itoe paksaan premie? Kita tetap seboekan paksaan j. dengan tjara j. mengantjam, maka pedagang2 itoe haroes membajie premie.

Lagi j. dinamai secepati desja, adanya tidaklah nanti ditentukan oleh j. menanti derma itoe, melainkan adalah itoe terserah kepada sipemberi sendiri. Orang j. memberikan sendiri menentoekannja derma itoe. Tetapi ini, tidak!

T. H. H. K. sendiri menentoekan, berapa mesti ditentukan pada semoea pedagang di Siaoe, dengan melihat banjaknya perniagaan, banjaknya barang2 makanan j. didjoelanjja.

Betoel, dari itoe dapat diketahoei bagaimana banjaknya keoentoengan masing2. Sehingga pedagang mana j. beroentoeng banjak, mestilah banjak poela bajarranja. Tetapi toch ta' boleh disangkal lagi, j. itoe boekannja bernama derma dengan soetji hati, melainkan tetap kita seboet: inilah premie denngan paksaan.

Orang Tionghoa sendiri, pernah berlakoe koerang terima pada ini matjam toentoetan premie -baik tidak semoea-. Tetapi apa djadi dalam hal ini? T. H. H. K. Siaoe menoelis soerat kepada salah satoe koempoealan dagang Tionghoa ditempat mana sipedagang memesan barangnya. Koempoealan Tionghoa

maka beroepja menemoei sipemberi dagang, soepaja menambahkan pokok barang djoelalanja, dengan premie itoe. Sehingga sipedagang j. meminta barang itoe mesti menerima pokok j. lebih berat, setimpal dengan tanggoengan premie itoe.

Benar dalam hal ini boikot mesti timboel. Kita tidak akan sangkal jang ini ada dalism oeroesan economie poenja perang, gobernemen tidak boleh tjampoer. Tetapi ini perang economie tjara boikot ada tidak berhoeboeng betoel pada itoe premie. Sedikitnya sadja boikot itoe tjoemai mempoenjai pengaroh atas pembajian premie goena T. H. H. K. Siace itoe, dus itsolah menjoekepi kita poenja sebotaa: membajie paksa premie itoe.

Kita tidak bermaksoed, soepaja koempoealan T. H. H. K. Siaoe tidak akan terima sepeser dari orang derma goena sekolahnya itoe, tetapi besar harapan kita, kiranya pedagang2 di Siaoe teroetama bangsa Tionghoa akan bertambah giat menoendjangnya T. H. H. K. Siaoe dengan dermaan, tetapi boekannja dari pada tjara toentoetan premie seperti tjoedjoeh belas tahoen telah kedjadian itue; mungkin adalah itoe dengan sepoetih hati toran2 memberikan sebahagian keoentoengan, toeroet kemaoean hati dan terpertoeng kepada besarnya masing2. Pendermaan masing2 bolehlah ditentukan besarnya satoe boelan berapa roepiah atau saban kapl (14 hari) berapa roepiah, tetapi hilangkan sama sekali itoe sebotan premie dari masing2 barang a..

Betoel dalam hal ini, kita tidak koeasa mesti tjampoer tetapi setjara satoe orang loear dari T. H. H. K. j. merasa tergentjet, terperas dengan djalan j. begitoe anch, pinter, ja begitoe rendah, kita toeh moesti berwadjib sampaikan pengelohan kita kepada j. berwadjib boeat maseok tjampoer dalam ini oeroesan premie paksaan dari orang Tionghoa di Siaoe, j. dikemokakannja dengan setjara derma! Ja! satoe derma j. tidak dengan semoeanja sipenderma melahan tentoekan. Ada2 sadja.

Kita berani pestikan, Bestuur dan terlebih Gobernemen mesti dan patoet tjampoer tangan moelai aekarang. Pi-hat T. H. Siaoe sendiri (K. H. P.) soedah sesali j. eedah 17 tahoen, Bestuur tidak tjampoer tangan. Ini ada benar. Dalam staad tidak boleh ada staad lagi. Lebih djaoeh kita sampaikan pengelohan kita, selain dari pada premie itoe ditentukan mendjadi selakoe satie tanggoengan padjak oleh orang T. H. kepada rajat Siaoe, en djoega... dengan djalan itoe anak negeri tidak boleh berniaga. Anak negeri sendiri terdesak oleh orang T. H. Barang dimana sadja anak negeri mentoba akan berniaga, ta' kan moedah ia naik ketingkatan

Baroe terima dari DUITSCHLAND:

KUPPER-BIER

KWALITEITNJA jang BAIK serta ENAK rasanja.

Tanjakan harganja pada:

Importeurs:
W. B. LEDEBOER & Co.

Auto jang paling baik boeat harga jang paling rendah dengan garantie dari fabriek boeat selama satoe tahoen terhitoeng moelai hari pembelian keoentoeng mana tiada boleh didapat dari lain merk.

CHEVROLET		Ex winkel
Touring	f 2235.-	
1/2 ton Truck	" 1710.-	
1	" 2110.-	terima ditoko

W. B. Ledebuer & Co. Auto-afdeeling Manado.

atas, karena dengan taktik j. begitoe, mengendoerkan pedagang boemi poetera di Siaoe . . . Bangsa mana poenjang berniaga di Siaoe, mesti bertaloek atas poetoesanna T.H.H.K. itoe.

Pihak importeurs2 memberi derma sesoeka hatinja kepada T.H.H.K. di Siaoe itoepoen samalih halnia dengan pedagang lain2 bangsa di Siaoe. Maeo Belanda, Djepang, boemi poetera poen mesti ta'loek, lantaran boikotnya. Tentang boikot itoe, seperti kita telah berkata diatas j. itoe ada perang economie jang pemerintah tidak wajib tjampoe. Tetapi, mesti ada tetapnya Dibelakang itoe maksoednya soepaja orang pedagang2 mesti bertaloek kepada premie itoe. Sadang boeat si pedagang tidak perloe takoet dengan soesennja premie itoe, karena toch siapakah j. mesti pikoe risioenja?

Pemerintah, terlebih Volksraad, perhatikan ini.

Moerah mahalnja sesoatoe barang, adalah itoe terserah datangan si pendjoelal. Hal itoe tidak memberati rajat; asal maolah orang membelinya djadilah.

Akan tetapi menjadi mahalnja itoe, adalah lantaran disoessenna harga premie itoe, j. dimaksoedkan djadi satoe pokok bersama2, adalah itoe djadi rem nja economie anak negeri. Baiknya djoega T.H.H.K. menghitoeng premie itoe j. dimaksoednya derma, kalau derma itoe ditjaboot dari pada keentoengannya j. halal. Orang losaran tentoe akan tidak bersesalan apa2, apabila derma j. ditoentoe oleh T.H.H.K. itoe ada diberikan oleh sipedagang dari pada keentoengan djoesalan barangnya. Tetapi j. menjakiti hati rajat dan mengadakan soengsoet, adalah derma itoe ditoentoe dari pada harga (pokok) barang itoe. Karena premie itoe, ta' dapat tiada barang j. mahal bertambah mabal poela.

Apabila rajat membeli j. mahal itoe dengan tiada dengar lagi itoe sebestan premie itoepoen padalah.

Lagi sekali kita seroeb, j. wajib perhatikan seroehan rajat ini. Mahal beleh mahal, tetapi djangan premie.

Sekian doeloe.

Ban.

Chabar roepa-roepa.

Satoe pentjoerian atau satoe perampokan di Sendoek.

(Pemerintah dan Politie wajib tjampoe tangani).

Seorang Tionghoa bernama Tjan Toa Ha beloem seberapa lama datang bernisga di Sendoek, memboeka satoe waroeng.

Pada 26 November jl., waktoe malam waroengnya soedah dihoedjani dengan batoe2, sebab itoe waroeng pakai atap zink maka batoe2 tida teroet masoek dalam waroeng, tetapi batoe2 jang djoetoe diatas atap zink soedah mengadakan keriboetan pada itoe malam jang tedoe.

Sebab merasa takoet dengan itoe pelemparan, lagi tida datang barang pertolongan, Tjan Toa Ha soedah lari keluar dari itoe waroeng sesodahnja ia koentji kembali pintoena.

Tjan Toa Ha lari datang diroemahnya Que Hoat Tjae, seorang bangsanja djoega Tionghoa totok, ia tjeritakan itoe kejadian pada Que Hoat Tjae dan maoe beri tahoe hal itoe pada Hoekoem-toea, tapi Que Hoat Tjae bilang, baik nanti sampai besok pagi sadja sebab ini soedah djoaoeh malam.

Tjan Toa Ha masih rasa choeat djoega nanti waroengnya dibongkar orang, tapi Que Hoat Tjae bilang disini beloem pernah ada pembongkaran; itoe malam soedah toeroen hoedjan deras.

Hampir siang baroe sadja fadjar, Tjan Toa Ha datang periksa waroengnya. Ia dijadi terkedjoet, waroengnya soedah dibongkar, grendel djenela soedah dikorek dari renggangnya papan. Lebih djoetoe diperiksa kedapatan barang2 soedah kehilangan sehingga koerang leib f 200,- antaranja wang contant f 50.- dan 2 tjintjin mas.

Perkara soedah disampaikan pada Hoekoem-toea.

Seminggoe kemoeidian sebab merasa choeat tinggal lebih lama disitoe, Tjan Toa Ha soedah pindah ke Tanawangko, tetapi perkara ini sampai sekarang tinggal diam sadja, tida ada chabar apa2.

Pentjoerian begitoe roepa, kalau kepala kampoeng disitoe Hoekoem toea maoe oeres, tentoe tiada soesah ditangkap pentjoerina, sebab barang2 jang ditjoei gampang didapat boektinga.

Tjan Toa Ha soedah minta pada Hoekoem-toea akan bikin Comisie diroemahnya orang jang sekira kira boleh disangka berboeat itoe kedjahanan, tapi Hoekoem-toea bilang, Tjan Toa Ha boleh pergi Commisie sendiri sadja pada siapa ia ada taroet itoe persangkaan. Bagos!

Pendekna ini perkara kedjahanan, begitoe di sampaikan pada Hoekoem-toea begitoe dipendem sadja, ditinggal diam, tiada dibikin pengoestan apa2.

Separl ketrangan dari Que Hoat Tjae pada Tjan Toa Ha, di Sendoek belom pernah ada kedjadian pembongkaran-pentjoerian, ini ketrangan ada menjatakan bahwa itoe negeri ada baik tetapi dengan ini satoe kedjadian pembongkaran dan pentjoerian kalau tida maoe dibilang perampokan kepala kampung akan Hoekoem toes di sitoe ada begitoe malas dan lembek boeat mengoeres akan dapatkan ketrangan sampai pendjahanja dapat ditangkap dan dihoekoem, boekankah itoe ada seoepama maoe peliharekan kedjahanan atau maoe mengoendang kedjahanan bersarang dalam itoe negeri?

Apakah ini perkara jang soeda kedjadian lebih seboelan lamanya, Hoekoem toea soeda masoekkan rapport kepada Kapala District kedoe di Tanawangko? Kita harap, Pemerintah jang wajib ambil tahoe hal ini, serta atoeran jang kentjang haroes dilakoekan, soepaja keamanan dalam itoe negeri jang memang ada baik djangan sampai teoet djoetoe tergangoe dan roesak.

Soerat kiriman

INCA di Manado.

Sebagai moedah2an soedah maloem kepada pembatja, perktana INCA itoelab satoe oerpera perserikatan dagang Minahasa, jang directienja doedoek di-Bandoeng, sedang di Manado ada filialnya-tjabangnya-salja. Djoegapoe kita taoe pada pertengahan tahoen ini oleh hal ahwal keadaanja

Roemah² dari beton Koeat dan moerah

Tanjalah harga dan keterangan lebih djoaoeh jg. diberikan dengan pertjoema.

Bouwkundig bureau „SITTROP“ Manado

Telefoon No. 57.

amat koesoet sekali. Saja boleh katakan, tatkala itoe, dalam oeresanna toean W. Laoh, Inca di Manado soedah ada dipinggir koeboer.

Dengan begitoe lekas lantas toean Wijkmeester, pt. Radja toean Djaksa, dan beberapa politie, djoega pon saja penoelis bersama-sama berangkat dengan auto ketempat katjilakaan. Serta sampai katempat itoe, laloe p.t. Radja bekin itoe keharosan, serta njatalah pata batang leher, pitja kepala dan dibadan ada beberapa loeka; maka sementara pt. Radja ada bekin itoe keharosan, sekoenjoeng-koenjoeng datanglah doea orang Tiong Hoa totok laloe kasih keterangan pada pt. Radja jang toean Thio Hong Boe tadi malam kira2 djam 8 malam ami ada lihat betoel-betoel jang ia ada bersesama dengan doea nona jang mana kami ada kenal betoel2.

Dan pada hari itoe djoega tt. 12 hb. djam 10 pagi pt. Radja bekin kaperiksaan kepada itoe nona dan njatalah seperti jang terteloel diatas.

Dan sekarang ketiga orang pendjihat itoe soedah dikirim ke-Taroena, dan saja dengar mareka itoe soedah mengakoe diatas man sasaorang poenja kesalahan; dan kedoea nona itoe sekarang ada dalam tabanan diroemahnya kapt. Laoet kampong Bahui iboe negeri.

Jaug bertanda
Awas-awas

Nost Red.

Kami tempatkan lagi toelisan ini selakoe penambah keterangan tentang pembenoehan di Tagoelandang itoe. Boeat pembatja sekarang doedoekna perkara itoe menjadi lebih terang.

Nelajan Djepoen lawan boeaja.

Seorang nelajan Japan telah diserang boeaja didekat Lembeh, waktoe ia mendjalankan pentjaharian. Atas tereakkannya meminta tolong seorang kawannya, orang Japan djoega, lantas datang hendak menelong. Setelah boeaja jang soedah mengigit korbanja itoe sehingga loeka parah, melihat bantoean jang datang itoe, maka dilepaskanja korbanja itoe laloe Hendak meloepetkan diri. Tetapi si nelajan jang datang menelong kawannya itoe tak soek terima baik si boeaja maoe berangkat zonter kasih tabik. Ia lantas kedjar boeaja itoe dan demikian kedoeanja berkelabilah. Kepintaran dan akalnya si Dai Nippon agakna melobi kekocatan boeaja, sebab perkelehan itoe berachir kemenangan bagi si nelajan Japan. Tapi kasih, keberaniani itoe tak sempat meloepetkan kawannya dari liang koeboer. Oleh loekanja, nelajan Japan jang digigit boeaja itoe tak lama koedian meninggal. Majatna dibawa kawannya ke Manado dan dikeboerkan kemarin disini. Djoega boeaja mati itoe dibawa orang kemari, dan katanja sempat dilihat didekat djembatan Singkil.

Nasib nelajan.

Pada 22 hb December 1927 berangkatlah doea orang nelajan dari kampoeng Mala hendak mengail ikan soentoen.

Kedoeanja soedah beroemah tangga dan ada mempoenjai anak. Mereka itoe berdjandji pada anak isterinja nanti balik di roemah pada hari sabtoe tt 24 hb tab. Tapi apa latjoer?

Dari waktoe itoe sampai sekarang kedoeanja beloem kelinhatan moekanja lagi. Toeroet chabar familie dari doea orang terseboet soedah mentari dengan praoe keliling p. Boehias dan Pahepa. Tapi peskerdjaan mereka itoe poen tiada berhasil.

Kasihan anak isterinja jang menoenggoe kedadangan soeamina (bapanja) tapi . . .

Demikianlah „Ajakin“ toelis pada kami dari Siaoe.

Chabar dari Bwool.

Speciaal toelis.

Pada tanggal 17 h.b. laloe kira2 djam 4 sore dikampong Tionghoa Bwool soedah terjadi perkelahan antara seorang Tionghoa toekang mas dengan orang Djawa berdagang roemah koffie.

Perkara jang mansa, soedah terjadi lantaran siorang Djawa sedang kasih sewah barang perak pada siorang Tionghoa (toekang mas) boeat dibekin kerek telinga.

Tapi setoet soeiah berdjalan 3 bøelan sedang barang sewuñ siteokang mas beloem djoega dikerdjakan, sehingga soedah terbitkan pertjetjukan dan achirnya siorang Djawa soedah kasih beberapa poekolan pada moekanja siteokang mas.

Kasihan pada siteokang mas jang kliwat poenja sabar dan merasa dirinja ada begitoe ketjil dari moesoechnja, ia tidak berani membala itoe poekolan malah ia tjoema keloearkan beberapa perkataan jang pedis pada moesoechnja. Djoestroe sobatja siorang Djawa koetika dengar perkataannja siteokang mas, tidak loepet djoega ia berikan satee poekolan dimoekanja siteokang mas serta berkata: tidak tahoe ini orang „Bandjer?“

(o o!! ja! orang „Bandjer?”). Si toekang mas merasa jang dirinya diperlakukan orang seolah-olah binatang, dimana ia ambil satee batoe beratnya kira2 2 kilo dan lemparkan pada siorang Bandjer serta milarikan diri. Orang2 Tionghoa jang melihat ini hal poen terhadap pada bangsa sendiri, maka jang lain boeroe2 diberitahukan pada kepala kampoeng. Na! disini kita maoe lihat bagaimana dengan kesedahanmu ini perkara, dan saja harap politie akan soeka koendjoeng2i dikampoeng Tionghoa tersebut sebab boekan sadja ini kali jang soedah kedjadian tersebut, malah soedah beberapa kali terbit perkelahian diantara orang2 Tionghoa dengan tidak diketahui oleh sebidji mata politie.

Vracht copra toeroen, harga minjak tanah pon djoea.

Kongsie2 kapal yg anggotanya dari itoe vrachtenconferentie soedah menoerkenkan basisvracht (vracht ke Europa) boeat pelabuhan Manado, Amoerang dan Sangir sampai f40. boeat satoe last. Katanja sebab maoenja concurrentie dengan maatschappij2 losaran.

Radja2 minjak agakna ta soeka kebelakang dalam hal berlawanan harga.

Belom lama laloe barga minjak tanah masih koerang lebih lima roepiah satoe blik, sekarang sadja lebih atau koerang sedikit dari tiga roepiah stengah.

Tahoen yg baroe ini soenggoeh permoelaannja baik boeat orang ketjil, jang tentoe mengoentoeng lantaran penoersenan2 itoe!

Minta pertolongan t. Dokter

Soedilah perkara anak2, soepaja orang toea djangan masoek tjampoer, sementara doenia ini masih ada lagi politienja.

Seorang perempuan, isterinja dari Isak Najoan di Passo, sekarang ada dalam keadaan sakit pejah; tanggalnya 29 h. b. ini kira2 djam 1½ - 7 malamnya si isteri soedah habis nafas, tetapi dengan pertolongan obat gosok ia soedah bernafas kembali.

Pada tgl. 25 - 12 - '27. Kedjadian seperti dibawah ini:

Seorang anak dari D. K. di P. selakoe Kepala djaga lantaran bermain2 dengan anaknya J. N. tersebut timboel perselisihan ketjil sadja; oleh I. N. mendengar anaknya, soedah tida senang laloe pergi tjari itoe anaknya kepala djaga; serta ketemoe oleh I. N. ditempelengnya anak itoe; anak itoe laloe poelang keroemahnja dan soedah beritahukan hal ini kepada bapanja; Oleh bapanja (Kepala djaga) itoe ia soedah datang diroemahnja I. N. boeat berootesans itoe.

Lantaran kita tida bisa toetoerkan semoenja ini, biarlah diambil peperiksaan lebih djaoeh oleh politie, sebab sepandjang toetoeran, waktue si Kepala djaga beroeroesan dengan toean roemah (I. N.), oleh D. K. itoe di pegangnya akan toean roemah itoe dan ditjekekuja lehernja; oleh isteri atau perempuan tadi bila dilihatnya lakinja itoe, laloe ia pada pada pergi meneloeng, tapi kedoeanja atau toean roemah itoe digendongnya doe2 achirnya ketiganja tersandar di regel roemah laloe djatoe: ramai2 siperempuan ditindis oleh laki2, dan pot2 boenga selakoe bantalanja.

Kedjadian ini oleh I. N. dan pamilinja, soepaja disampaikan kepada politie Hmtoea Passo; oleh Hmtoea perkara ini dipraksa sampai k. P. T. HmKedoea Kakas akan tetapi beloem beres.

Seperti soedah dibilang isteri dari I. N. sekarang ada dalam sakit, dan peperiksaan beloem beres, oleh famili I. N. tanggal 29 - 12 - '27 soedah pergi ke Tondano pada minta pertolongan t. Dokter soepaja di onderzoeken; akan tetapi t. Dokter soedah tidak datang, mala monitakan sadja soepaja t. Dokter mendapat soerat dari toean Hmtoe dan P. T. HmKedoea Kakas.

Demikianlah I. N. dan pamilinja soedah poelang sadja dengan hati tepekoer mengenangkan isterinja jang didalam keadaan sakit.

Apa I. N. bisa boeang ongkos boeat panggil lain dokter? banjak dokter di Manado.

Tabik dari
Mejf. Oedik

Chabar Langoan

Mengganteng diri.
Seorang jang bernama K. di Langoan soeda maoe gantoengkan diri; kedjadian seperti dibawah ini.

Seperti kebiasaan, bila soedah menghampir kegenapan tahoen, mka perkepoelan2 maploes wang, adakan vergadering, boeat membitjarakan dan membahagikan wang2 itoe; demikianlah dibahagian Langoan dari jang dipertjaja mengchabarkan, bahwa si K. tersebut adalah selakoe lid dari itoe perkepoelan dan ada berhoetang sedjoemah f50 selakoe pinjam; si K. akan menerima dari itoe Perk. wang sedjoewuh f. 23½ dan biarlah itoe di potong dalam hoetangnya dan menjadi f. 27 sadja hoetangnya, akan tetapi sebagai itoe, tida berkenan pada besturjuna, jaitoe melainkan masoekan doeoe itoe f50; dus tida bekerja lagi dengan pengasihan (p) dijadi itelah jang soedah menjadi lantaran sehingga si K. itoe soedah memikir, dengan pendek gantoeng diri; beroentoeng bal ini seeda orang jang melihat, dan kalau tida, entah mati entah hidoeip in sekaranj.

Kita tahee di Langoan ada itoe toekang jang bernama Kipas mengapa tida di wartakan, dari pada mewarta kan t. Hmtoea Walewango jang seolah2 sepandjang karangan itoe ada menoerokan daradjatna manoesia? ingatlah bahwa menjemarkan nama manoesia ada seatoe jang gampang sekali tapa seatoe djalan jang paling soesah djika mendapat tengadanja.

Menoeroet chabar P. T. HmKedoea Langoan tida pertjaja akan artikel2 jang mengenai t. Hmtoea Walewango itoe.

Kita semoea tentos merindoe akan keamanan, merindoe akan kemadjoean, merindoe akan keseuangan, merindoe akan keadilan, dan tjari bagimanakah kita bisa mendapat itoe?

Tentos tiada lain dari pada aepakat dan sehati sadja; Satoe tjita2 atan kerindoean jang kita semoea ada marindoe jaitoe penerimaan tahoen Beharoe 1 - 1 - 1928 itelah patoet dioetjap sjoekeer kepada Allah, dan biarlah kita tinggalan, akan segala dengk2; daa pakailah Tahoen Beharoe itoe selakoe hati jang beharoe; apa jdng patoet diberi kepada Toehan, kasihlah itoe kepada Toehan, dan apa jang patoet diberi kepada Radja, kasihlah itoe kepada Radja, selakoe tanda kasih dan tanda hormat, karena itelah sadja sendjaja (tongkat) kebenaran jang dipakai oleh kita bangsa manoesia, bagimana hidoeip dalam doenia ini.

Djangan menindis soepaja tida ditindis.

Lontjeng.

Soesoe tjap
„ANAK“
Selaloe tinggal
No. 1.

Importeurs : Handelscompagnie voorheen Dircks & Co, Manado.

Kehilangan Napsoe Lelaki, Koerang Tenaga, Sakit Peloch pada lelaki dan peramroejan, bisa dibikin baik dan ditanggoeng semboeh kalau berobat dengan Pil Sexofortin, karena itoelah obat koeat jang bikin segar toeboeh dan bertambah enak orang poenja perasaan.

Bisa terdapat disemoea roemah obat dan toko f4.— satoe doos tjoekoept boeat pakai tiga minggoe. — Wakil Besar: Volksbelang, Noordwijk 7, Weltevreden.

Chabar Singkil

Seorang pembatja menoelis:

Dalam boelan November dan December '27 di Singkil ada 9 orang mati (orang toea dan anak2; jika diambil procent dari pedoedoek Singkil-toelen jang tiada berapa banjak itoe mka njatalah bahoe djoemlah orang mati dikampoeng tersebut, procentnya ada amat tinggi. Doe2 roemah roeboe. Pada 16 hb. December '27 siang djam 7 1/2, seboeh roemah kepoenjaan dari seorang perempuan baloe bernama Roach soedah roeboe, rata dengan tanah Oeoateng tiada membawa kematian manoesia.

Pada malam kira2 djam 1 antara 4 dan 5 Januari 1928 roemah kepoenjaan dari seorang perempuan baloe djoega, bernama Maria Garing soedah rebah, hantjoer leeloe oleh sebab angin; jang poenja roemah sedang tidoer didalam, sjnekoer tiada terjadi bahaja kematian.

Menjesal sekali tiada barang kegerakan orang2 dari kampong itoe akan toeloeng kedoea perempuan tadi sedang ke-doeauja orang hidoeip soesah.

Bahaja tahoen baroe. Pada malam 2 Januari '28 seorang serdoadoe jang barangkali soedah dibinggapi penjakti tahoen baroe alias biga air kota2, soedah dipokoel distraut belakang Singkil oleh skawan pedoedoek jang rypepanja djoega soedah djadi boeas. Serdoadoe itoe pajah sehingga haroes dipokoel kepoltie post dengan mandi darah dan patah tangan.

Herau, poekoel yang boleh satoe hati, sedang toeloeng itoe doeae perempuan baloe dalam kesoesahan, tida boleh satoe hati AH! manoesia dimanakah djantongmoe?

Pemberitahoean

dari pendjoelan dihadapan orang banjak dengan perantaraan kantoor lelang di Manado pada hari Sabtu tanggal 28 Januari 1928 pagi djam 10 di Batoe (Tonea) atas permintaan dari toean Lie Eng Tiong, berdagang tinggal di Batoe, executant; dari jang soedah diambil beslag dari toean Gustaaf Rottie, Hoekoemtoea Batoe, gexecuterde, menoeroet proces-verbaal tanggal 27 December 1927 dari saja Victor Emanuel Kalangie, buitengewoon deurwaarder dari Raad van Justitie di Makassar tinggal di Manado, seperti:

- I. serba roemah, antaranja medja, kadera, lampoe, kast, tjermin,
- II. Hak pakai (gebruiksrecht) atas tanah2 terdoedoek di kepolisian Batoe dengan samoewa pohon2, tenaman2, peroesahan2 dan boeah2 ditempat-tempat tersebut dibawah ini:
 - a. Keboen di Kinaäpian, besarnya kira2 3 tek-tek dengan kira2 120 pohan kelapa, sebahagian berboeah dan sebahagian beloem berboeah.
 - b. Keboen di djalan Batoe-Kokole besarnya kira2 1 tek-tek dengan kira2 40 pohan kelapa berboeah.
 - c. Keboen di Tanah poetih, besarnya kira2 10 tek-tek dengan kira2 130 pohan kelapa, sebahagian berboeah dan sebahagian beloem berboeah.
 - d. Kintal dinegeri Batoe, dengan satoe roemah fundament metsel, beratap nipa, dinding dan zolder kajoe. Keterangan lebih djaoeh boleh dapat dari buitengewoon deurwaarder tersebut diatas.

Pendjoel
V. E. Kalangie.

Pemberitahoean.

Hendak didjoel seboeh roemah dari pada kajoe mareno wasian dan tjempaka jang terpilih, semoea djendela pakei katja - beratap roembia - satoe bilik familie-satoe bilik lain-ada tempat makan, setengah behagian dibawah ada goedang jang loeas - setengahnja boleh tempat auto - ada seboeh peroesahan dengan 2 bilik dari kajoe, beratap zink, boleh goedang, boleh tempat tinggal, ada 1 bak, ada satoe dapoer jang loeas, ada tempat mandi, roemah belakang dan stal 1 pasang koeda, sesama dengan kintal jang loeas, beserta dengan tetanaman doerian, kelapa, tjingke dan lain2 tetananman.

Kintal dan peroesahan-peroesahan tersebut kepoenjaan Djoemat Ressort Sonder oentoek Directeur roemah sakit di Sonder, tetapi Toeant Directeur soedah pindah keroemah kepoenjaan roemah sakit.

Siapa soeka, boleh bali roemah sendiri dan peroesahan2 lain, dan angkat, boleh bali sama2 dengan kintal.

Boleh datang periksa.

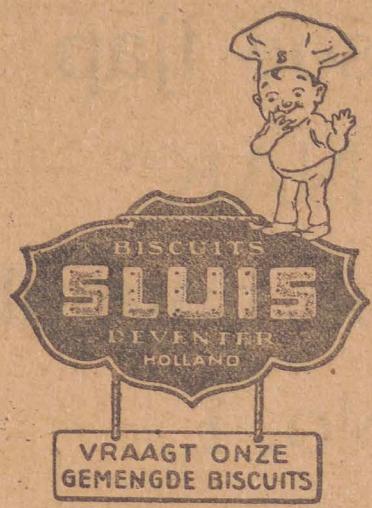
Siapa mau bali, boleh masoekan harga jang ija soeka kepada jang bertanda tangan dibawah ini, sebab barang siapa taroeh harga lebih, tentoe ija jang dapat.

De wnd. Hulpprediker van Sonder c. a.
A. Rimper.

Pemberitahoean.

Pada hari Selasa tanggal 24 h.b. Januari 1928, pagi djam 10, akan didjoel oleh saja Victor Emanuel Kalangie, buitengewoon deurwaarder dari Raad van Justitie di Makassar, tinggal di Manado, dengan perantaraan kantoor lelang di Manado dalam satoe bilik dari kantoor lelang tersebut, atas permintaan dari toean Inspecteur dari Financien, Kepala dari Pemeriksaan Manado, selakoe Wakil Keperentahan, executant, jang soedah diambil beslag dari achliwarits dari jang soedah meninggal P. H. Paulus, gexecuterden, dengan proces-verbaal dari saja buitengewoon deurwaarder tt. 16 November 1927 satoe perceel kepoenjaan dari jang soedah meninggal P. H. Paulus tersebut menoeroet kekoetan soerat eigendom tt. 6 Mei 1885 No. 25, ternjata lebih terang dalam soerat oekoeran [meetbrief] tt. 10 April 1885 No. 294 besarnya 11245 M², verponding No. 94, terdoedoek dikampoeng Makeret (Mahakeret) dalam bendar Manado.

De buitengewoon deurwaarder voornoemd met de executie belast,
V. E. Kalangie.



BOLEH DAPAT DIMANA-MANA
TEMPAT DALAM BLIK
DARI
1 SAMPAI 2 POND.

Kalau minta boleh dapat GRATIS blik
jang ketjil, selakoe reclame.

Importeurs NECUMY Manado.



KERTAS BOEAT SIGARET

JANG PALING BAIK

Bintang Mas Parijs 1900
Erediploma St. Louis 1904
Luik 1905
Hers Ceneours Lid Jury Londen 1908

Dari Fabriek BRAUNSTEIN FRERES
Boulevard Exelmans, PARIJS (T. Perantjis)
Mintalah kertas jang terseboet pada semoea toko-toko reko.

Zig-Zag



Kekoeatan lelaki itoe memberi kesenangan hidoepl

Seorang lelaki jang memakai Sanatogen, tentoe lekas merasa bahwa kekoeatannja lekas bertambah. Boekannja sadja dia lebih enak makan dan banjak, sebab peroetnja menjadi lebih koeat, tetapi semoea badannja tegap dan koeat dan tiada merasa tjape dan tiada pernah sakit zenuw. Karena dia tahoe bahwa kekoeatannja ada seperti felaiki toelen, senanglah hatinja dan berasa beroentoeng hidoepl didoenia itoe.

Dr. G. Luda di Berlijn mengobati 25 orang sakit, jang mana kekoeatannja seperti lelaki soedah koerang, dengan Sanatogen. Didalam doea minggoe selera makan soedah lebih baik, tetapi badannja mingkin berat dan gemoek. Pendekna didjaminnya, bahwa semoea orang jang sakit itoe lekas baik.

Kalau engkau ini hari moelai memakai Sanatogen, tentoe engkau nanti lekas berasa jang kekoeatamoe balik seperti kekoeatan lelaki.

Sanatogen ini tidak pernah bersinggoeng dengan tangan dipabrik atau wakteo memboengkoesnya.

Boleh didapat pada semoea roemah obat dan toko-toko.

SANATOGEN
OBAT BIKIN KOEWAT SOEMSOEM

TOKO "ASIA"
TONG SENG & Co.
MANADO.

Baroe terima: fabriek Thomas Townend & Co.
London.

Heeren stroohoeden
,, vilthoeden
,, Rubber Helmhoeden
roepa² model



BANJAK ORANG ADA SAKIT BOEAH PINGGANG,
tetapi dia tidak tahoe.

Banjak laki-laki dan perempuan ada penjakit boeah pinggang (gerindjal) dan tempat kentjing, tetapi dia tidak taboe namanya penjakit itoe. Mereka itoe kira bahwa sakit kepala, sakit tepeok dibelakang dan dipinggang, poesing, dan sakit kesengalan ada lain asalnya.

Kadang-kadang betoel begitoe, tetapi atjap kali ratjoen boeah pinggang jang dalam darah jang bikin tjape dan perasaan tidak enak, boeang kentjing tidak tetap, sakit boesoeng, sakit kesengalan dan sakit dibelakang, sebab itoe orang mendjadi ko-rang sabar, lekas marah dan pekoet.

Tetapi djanganlah orang kira bahwa penjakit ini tidak dapat diobat dan orang ta' boleh djadi sehat. Orang mesti obat asal penjakit, jaitoe boeah pinggang dengan pakai Pil Foster boeat sakit belakang dan sakit boeah pinggang serta menolong keloearkan kotoran jang menjadi asal penjakit.

Pil Foster boeat sakit belakang dan boeah pinggang (Foster's Rugpijn Nieren Pillen) boleh didapat pada Rathkamp & Co., di Betawi, Semarang, Soerabaja, Medan, Bandoeng, Soekaboemi, Djokja dan Makassar, wakil besar, dan pada semoea roemah obat dan toko toko dengan harga f 2, satoe botol.



Sesoedah mandi

hendaklah badan kita disiram dengan sedikit minjak klonjor Boldoot. Ini minjak menjegarkan badan, dan memberi perasaan jang amat senang.

Njonjanjona lebih soeka memakai Eau de Cologne Boldoot dari tjap jang lain, oleh sebab haroem baoneja dan lama tinggal baoneja seliling badan.

Boeat mengobati sakit kepala, tjape sebab kepanasan, lelah d. l. l., kita boleh pakai Eau de Cologne Boldoot, soedah tentoe mendapat keriganan dan kebaikan sekali.

Kalau habis orang selaloe



Eau de Cologne Boldoot boleh didapat dalam matjam-matjam boengkoes dan matjam-matjam harganja dalam semoea toko-toko di-Indonesia, dan amat disoekai.

berpakai-pakai memakai

**Eau de Cologne
Boldoot**

HOLLANDSCHE EDITIE

VAN DE KENG HWA POO.

1e Jaargang No. 5.

Verschijnt
op den 1sten en 3den Zaterdag van de maand.Redacteur:
C. P. HARMANSES.

GRATIS VERSPREIDING.

ADVERTENTIE- EN NIEUWSBLAD VOOR MANADO EN DE OMSTREKEN.

PLAATSELIJK NIEUWS.

Communistenvrees.

Op 22 December a.p. werd Tan Tjoe Siong door de plaatselijke politie opgeroepen en direct op de politiepost aangehouden, wyl hij verdacht werd van communistische neigingen. De verdenking was gebaseerd op den inhoud van enkele in beslag genomen papieren, welke naar het Kantoor voor Chineesche Zaken te Batavia ter onderzoek waren opgezonden.

To zelfder tijd bevatte (heel toevallig) een te Batavia verschijnende Chineesche krant, de Tai Kong Siong Po, een artikel, bevattende het bericht, dat de Koumintang-vereeniging afdeeling Manado een vergadering had belegd onder presidium van Tan Tjoe Siong. Op de vergadering, die vijf dagen geduur had, moest Tan Tjoe Siong een rede gehouden hebben over het streven van de Koumintang. Aan de hand van dit artikel en de in beslag genomen papieren trok het Kantoor voor Chineesche Zaken de conclusie, dat Tan Tjoe Siong een communist moet zijn.

Naar aanleiding hiervan had zijn aanhouding plaats.

Het is echter nog een grote vraag, of Tan Tjoe Siong inderdaad communist is. Om onze journalistieke plichten te handhaven, trokken we erop uit om ons over de persoon van Tan Tjoe Siong nadere inlichtingen te verschaffen, waardoor we te weten kwamen, dat de bedoelde persoon lid is van Koumintang, beheerder van de schoenmakerswinkel Kan Seng, en verder in het bezit is van een onberispelijke reputatie.

Hoewel het ons bekend is, dat de plaatselijke Koumintang vrij is van communisme, deden we er toch nog verder navraag na en kwamen te weten, dat zij hier verdeeld is in twee partijen, die echter in volmaakten vrede met elkaar zijn. Uit dit alles trekken we de conclusie, dat Tan Tjoe Siong het slachtoffer moet zijn van de kwaadwilligheid van een persoon of partij, die het op zijn ongelijk gemunt heeft. Wat betreft de vergadering, bedoeld in de Tai Kong Siong Po, deze was, naar men mededeelt, in feite slechts een bijeenkomst van Chinezen ter viering van de Boe Tjiang Ke Gie-dag, (begin van de revolutie tegen de overheersching van de dynastie-Tjeng).

Uit alles blijkt duidelijk, dat hier kwaad opzet in het spel is geweest, t.w. het schrijven van een onjuist artikel in de Tai Kong Siong Po, en het verstrekken van verkeerde inlichtingen, openlijk of door middel van een anoniem schrijven, aan de politie.

De Chineesche wijkmeester Lie Ke Hian, Liang Ham Foe, de eigenaar van de schoenmakerswinkel Kan Seng, en vele andere Chinezen zijn, naar we vernemen, geneegen om bij de politie borg te staan, dat Tan Tjoe Siong geen communist is. Ook verzekeren zij met klem, dat de Koumintang te Manado met het communisme niets uitstaande heeft.

We hopen, dat op grond van het bovensaande aan Tan Tjoe Siong recht zal geschieden en dat hij direct op vrije voeten gesteld zal worden.

Weer een moord op een Chinees te Tagoelandang.

We kregen bericht, dat op 10 December a.p. de Chinees Thio Hong Boe, twintig jaar oud op weg tusschen Tagoelandang en Toeloesang vermoord werd aangetroffen. Door den aanwijzingen van een vrouw wist men de daders, drie in getal, gevangen te nemen.

Het lijkt vertoende de volgende tekenen van gepleegd geweld: t.w. gebroken nek, linkerarm en vele paarse plekken.

Van dezen moord is door den Chineeschen wijkmeester van Tagoelandang kennis gegeven aan den kapitein der Chinezen te Manado met verzoek hiervan verder aan den resident mededeeling te doen. Hierbij is gevoegd het ernstig verzoek om meerder verzekering van de veiligheid der Chinezen te Sangir. Volgens het schrijven van den Chineeschen wijkmeester aldaar, wordt het leven van de Chi-

Pas ontspakt:

COCOS VOETENVEGERS

JUTE TAPIJTEN

in de afmetingen: 45 × 90 cM; 190 × 275 cM
50 × 100; 235 × 335
155 × 220; 300 × 400

BORSALINOHOEDEN

HELMHOEDEN

„BALLEY“ DAMESSCHOENEN

ALPACCA EET- DESSERT

EN THEELEPELS

Enz. Enz. Enz.

N. V. LIEM OEI TIONG & Co's
Handelmij — Manado.

Japansche visschers contra krokodil.

Een Japansche visscher werd bij de uitoefening van zijn bedrijf, in de buurt van het eiland Lembeh, door een kaaiman geattaqueerd. Op zijn hulpeschreeuw sneilde een andere Japanner toe.

De boeaja, die zijn slachtoffer maar al te goed te pakken had gekregen, liet daarop zijn prooi, die zwaar gewond was, los en wilde het ruime sop kiezen. De toesnelle visscher dacht er echter anders over en zette het beest na. Na een hevig gevecht gelukte het de zoon van het land der rijzende zon de krokodil te doden. Deze moedige daad kon helaas den zwaar gewonden landgenoot niet voor een ontijdigen dood bewaren. Hij bezweek aan de bekomen verwondingen. Het stoffelijk overschot van den visscher werd gisteren hierheen getransporterd en alhier ter aarde besteld. Ook de doode krokodil bracht men hierheen en moet ergens in de buurt van de Singkilbrug zijn te bezichtigen.

Als twee Titanen strijden . . .

Vermelden wij ergens in dit blad een vrachtverlaging voor copra, als gevolg van concurrentie tusschen vreemde scheepvaart maatschappijen en die welke bij de vrachtenconferentie zijn aangesloten, ook de twee machtigste petroleum concerns meenen niet achter te mogen blijven bij de actie der scheepvaart maatschappijen. Thans gaan ze mekaar te lijf en niet malsch ook. Noteerde de petroleum tot voor kort boven de vijf gulden voor de betere, en iets daar beneden voor de mindere kwaliteiten, de huidige prijzen zijn in de buurt van drie en halve gulden per blik. Het publiek als toeschouwer gnuift natuurlijk van dezen gigantischen strijd.

Mgr J. W. J. PANIS Apostolisch prefect van Celebes, zal bij gelegenheid der uitreiking van de hem verleende Koninklijke onderscheiding gaarne ontvangen op Zondag -avond, 8 Januari, tuschen 7 en 9 uur.

Kleeding heeren: wit

De Apostolisch prefect v. Celebes.

Manado, 6 Januari 1928.

GILBEY'S PORT.

Roode en Witte

De Importeurs:

JACOBSON van den BERG & Co.

Nieuwjaars geneugten.

Een Sangireesche recruut dacht van zijn handgeld geen beter gebruik te kunnen maken, dan zich geestrijke dranken aan te schaffen en zooveel van naar binnen te slaan, dat hij in een echte nieuwjaarsstemming geraakte. In zijn benevelden toestand drong hij een erf op Singkil binnen. Eénige bewoners, Bantikers, die eveneens boven hun theewater waren, hadden daarop den indringer op hun manier buiten het erf gezet. Dit had tot resultaat, dat de soldaat met éénige hoofdwonden en een gebroken arm naar de politiepost moest worden getransporteerd. De zaak is momenteel bij de politie in onderzoek.

Een jongmensch in Tomohon beklaagde zich bij den hoekoom toe, dat hij door een manspersoon was mishandeld. Het gebeurde op oudejaarsavond bij een danspartij. Redenen onbekend.

Burgerlijke Stand te Manado.

Opgave loopende over het tijdvak v/m 31 December 1927—t/m Januari 1928.

EUROPEANEN.

Geborten:

2—1—1928. Adriana Neyland. (dochter van W. Neyland — A. Tumbel).

Overlijden

2—1—1928 Ch. F. W. Maengkom (m).

CHINEZEN.

Geborten:

3—1—1928. Que Djok Lian Nio (dochter van Que Dieng Tjae — Tjan Kiem Iang).

Overlijden:

3—1—1928. Liem Nie Oe (m).

Huwelijken en Echtscheidingen:

4—1—1928. Oei Kiem Tian — Tjan Oe Nio.

Ons sportrubriek.

De voetbal-seriewedstrijden.

De grote strijd om het kampioenschap zal heedenmiddag plaats hebben tusschen Tiong Hoa en K III. Beide rivalen komen met hun beste ploeg uit. Het belooft dan ook een spannende kamp te worden.

Behalve de eer van het kampioenschap zijn de uitgeleefde prijzen der moeite waard. De eerste prijswinner krijgt: een mooie vlag, een medaile met kroon voor den voorzitter van de winnende club, elf draagmedaljes met ketting voor de spelers en het bezit voor één jaar van een mooie wisselbeker, uitgeleefd door de firma Reiss & Co, agente van de welbekende waschzeep tjap sabel.

De tweede prijs bestaat uit: een grote medaile voor de club, en elf draagmedaljes voor de spelers, terwijl de derde en vierde prijswinner beslag kunnen leggen respectievelijk op: een voetbal plus grote medaile voor de club en een idem.

Vergissen wij ons niet, dan zijn de derde en vierde prijswinners resp. de Naga Laoet en Hati Matjan. Zooals gezegd, gaat de wedstrijd van heedenmiddag om de eersten en tweeden prijs. Na afloop zal de prijsuitdeling plaats hebben.—

Van Sport gesproken, het mangelt enkele spelers hier nog al wat aan het begrip Sport. De laatste wedstrijd tusschen Naga laoet en Tionghoa illustreert zulks maar al te duidelijk. Na circa twintig minuten spelen kreeg een Naga- en een Tionghoaspeler verschil van meening, dat ze maar liefst direct op het veld wilden uitvechten. Gevolg, verwijdering van beide spelers uit het veld. Reeds kort na de hervatting wilde de Naga-doelman zijn gebrek aan sportiviteit ook eens even demonstreeren, waarom de scheidsrechter ook hem het veld moest ontzeggen. Bij wijze van protest verliet toen de hele Naga-ploeg het speelterrein, en hoewel de aanwezige bestuursleden van den MVB nog moeite deden den menschen aan het verstand te brengen, dat ze door het spel te staken met 5—0 zouden verliezen, gaven de heeren er niets om en gingen weg. Naar verluidt, moest dezelfde ploeg ook bij den wedstrijd tegen Vios reeds getoond hebben, hoe er „niet” gevoetbald moet worden.—

Biljart.

In de Harmonie plaats gehad hebbende krachtmeting tusschen ridders van de queue, eindigde in een overwinning van den harmonie-kampioen Wullur. Zijn sterkste tegenstander Kairupan moest zich met den tweeden prijs tevreden stellen, terwijl de derde en vierde prijs werden gewonnen resp. door de heeren Dengah en Adam.

Tennis.

Het op de VOP-banen gehouden tennis-cencours werd beëindigd, voor heren single, met den heer Pelenkahu als eerste, Kairupan als tweede en Nangin als derde prijswinner en voor dames-single met Mevr. Kotambnnan als eerste en Mej. Supit als tweede prijswinner.—

Mutaties.

Benoemd:

b. tot Hoofdcommissaris op het Gewestelyk kantoor te Manado,

F. E. PIJPERS,

thans belast met de waarneming dier betrekking.
c. tot commissaris by den Algemeenen kantoor dienst b-h Binnenlandsch Bestuur van West Java en geplaatst op het kantoor van den Gouverneur der Provincie West-Java,

M. C. A. MAENGKOM,

thans commissaris op het gewestelyk kantoor te Manado.

Bepaald:

dat de gediplomeerd Gezaghebber 1e. klasse by het B.B.,

M. L. INGRAM,

voorlopig ter beschikking wordt gesteld van den Resident van Manado, met standplaats van dien naam.

Overgeplaatst:

a. van het Gewestelyk kantoor te Manado naar het assistent-residentiekantoor te Manado, de commissaris,

E. MOGOT.

b. van het assistent-residentiekantoor te Manado naar het Gewestelyk kantoor te Manado, de 1e. commissaris,

A. R. EMAN.

Ingetrokken:

de plaatsing van den hoofdpolitieopziener b-d Algemeene politie ter hoofdplaats Manado,

J. H. BECK.

Ervol ontheven:

van zijne aanwijzing als buitengewoon ambtenaar v-d Burgerlyken Stand voor de Europeanen en met hen gelijkgestelden in Nederlandsch-Indië, zoomede voor de Chinezen te Manado, de commissaris op het gewestelyk kantoor aldaar,

M. C. A. MAENGKOM

Aangewezen:

om by tydelijke ontstentenis of opkomende verhindering van den gewonen ambtenaar, als buitengewoon ambtenaar van den burgerlyken stand voor de Europeanen en met hen gelijkgestelden, zoomede voor de Chinezen te Manado, op te treden de Hoofdcommissaris op het Gewestelyk kantoor aldaar,

F. E. PIJPERS.

Ervol ontslagen uit 'slandsdienst': de gewezen mynbouw kundig opzichter bij de Bangkatinwinning,

D. E. DENGAH.

thans opzichter bij den Minahasaraad te Manado.

Luimige Voordrachten

Wat vertoonten wij?

Feestvieren

Het Luimige Rad van avonturen



Eenvoudige Goocheltoeren, die iedereen doen kan.

Buikspreken

Nieuwe Kunstjes met kaarten

Boekhandel & Drukkerij
Liem Oei Tiong & Co.
Manado.

WAT IN DE KRANT STOND.

De nieuwe Ford.

Vooral in Amerika heeft men de laatste maanden in spanning gezeten over den nieuwe Ford, zelfs zoo sterk, dat dagbladen prijsvragen uitschreven, betrekking hebbende op den nieuwe Ford.

Men wist, dat er iets nieuws zou komen en desondanks beweren, dat dat nieuwe wel wat laat komt en men verwijt Ford, dat hij te lang aan zijn model „T“ heeft vastgehouden. Het onvermijdelijke is toen gebeurd en Ford, die jarenlang no. 1 stond, wat betreft het aantal jaarlijks geproduceerde wagens, heeft zijn plaats aan de Chevrolets moeten afstaan en nu ziet hij, wellicht te laat, dat er grondig moet ingrepen worden.

Men begrijpt, dat men een model, dat in zulke geweldige series gebouwd wordt als de Ford, zoo maar niet in korte tijd veranderen kan en dat er milioenen gemoeid zijn met het wijzigen en nieuw aanschaffen van werktuigmachines, die het nieuwe model moeten voortbrengen. Ook het commerciële gedeelte, waaronder de inkoop van materialen valt, moet een ingrijpende wijziging ondergaan en het vereisch titanen-arbeid, een eenmaal loopend reuzenbedrijf in andere banen te leiden.

Wat de veranderingen op technisch gebied zijn, kan het Sportblad het volgende mededeelen:

De wielbasis is 4 inch langer geworden en dus op 104 inch gebracht.

Steeds in voorraad:

SANATOGEN

KALZAN

OVOMALTINE

ABDYSIROOP

FOSTER'S | maagpillen nierenpillen

SCOTT'S EMULSION

NESTLE'S KINDERMEEL

N. V. LIEM OEI TIONG & Co's Handelmij — Manado.

De nieuwe wagen zal vierwielen, draadwielen en ballonbanden als standaard-uitrusting hebben.

De viercylinder motor heeft een boring van $3\frac{7}{8}$ ", en een slag van $4\frac{1}{2}$ ", hetgeen dus tegenover den oude motor van $3\frac{3}{4}$ " bij 4" een groter vermogen betekent.

Dat grotere vermogen heeft het noodig gemaakt, de krukas te verzwaren en deze uit te balanceeren. Voorts is aangebracht een oliepomp en een waterpomp en loopt de krukas op vier lager en de nokkenas op vijf.

Het vliegwiel is in zooverre gewijzigd, dat een droge platenkoppeling kan worden aangebracht en de oude planetaire gear is vervangen door een gewone versnellingsbak met drie versnellingen vooruit en een achteruit.

Ook het bekende Fordstuur is vervangen door een worm- en sectorstuur zoals men tegenwoordig op elken anderen wagen ziet.

Het aantal veerbladen is verhoogd, terwijl de bladen dunner zijn; bovendien zijn de veeren meer doorgebogen, zoodat het chassis lager wordt. Om de veering nog meer te verbeteren, heeft men snubbers aangebracht. De lijnen der motorkap en der carrosserie zijn in overeenstemming gebracht met de tegenwoordige mode, der streamline body.

De radiator heeft een grotere afkoelingscapaciteit gekregen en de slijkborden zijn breder en van moderne vorm.

Uit de gegevens valt op te maken, dat de nieuwe Ford niet een van top tot teen nieuwgeconstrueerde wagen is.

Men heeft waarschijnlijk van het oude model zooveel mogelijk bestaande onderdelen willen gebruiken. Op zichzelf betekent dit niets, daar de oude onderdelen bewezen hebben goed te zijn voor het geld.

Het is nog niet bekend, voor welken prijs de nieuwe wagen verkocht zal worden.

Heel lang gingen er reeds geruchten over het nieuwe product, dat Ford zou gaan bouwen. Ford zelf liet zich hierover volstrekt niet uit. Wel was overtuigend gebleken, dat de verbeteringen aan den bestaenden Ford, welke sinds October 1925 op de markt werd gebracht, niet tot resultaat hadden kunnen verkrijgen, dat de omzet van den Ford weer

Dit nummer wordt verspreid in een oplaat van 1750 ex.

op het oude peil terugkwam.

Met spanning zag men uit naar de maatregelen, welke Ford zou nemen om het verloren terrein te herwinnen. De geruchten over den nieuen wagen namen toe en men wist zelfs bijzonderheden te vermelden, als een 6-cylinder motor, enz. De omzet bleef dalen, terwijl dit gepaard ging met een stijging van den omzet van de Chevrolets, zoo sterk zelfs, dat in Februari 1927 meer Chevrolets dan Fords werden geproduceerd, een feit te merkwaardiger, indien men in aanmerking neemt, dat Ford vrijwel vanaf het begin van zijn productie (1908) steeds belangrijk meer auto's per jaar produceerde dan elke andere fabrikant.

In Februari werd Ford dus geslagen, waarvoor de verklaring wordt gegeven, dat hij gedurende den tijd, dat hij de fabricatie van den nieuen wagen voorbereide, niet alle krachten inspande, om den omzet van het oude model op peil te houden.

Men was van meening, dat Ford om het verloren terrein te heroveren zeker met een goedkoopen 6 cylinder wagen te voorschijn zou moeten komen, maar nu dit niet het geval is begint men eraan te twijfelen, of hij wel in staat zal zijn zich te herstellen.

Hoe het ook zij, volgens de berichten uit de Amerikaansche bladen, schijnt de populariteit van Ford in Amerika sterk te zijn gedaald. Hij is in de oogen van het publiek niet meer „the king who can do no wrong“.

Indien de nieuwe Ford werkelijk veel meer aan de eischen van het publiek voldoet, dan de oude en in prijs ongeveer gelijk is aan den Chevrolet, dan is het volstrekt niet onmogelijk, dat het uit concurrentie oogpunt gewenscht is, den prijs van den Chevrolet, niet onaanzienlijk te verlagen, of dat men belangrijke veranderingen aan den Chevrolet gaat aanbrengen, b. v. een 6-cylinder motor, waardoor Ford weer voor nieuwe moeilijkheden zou komen te staan.

Een vinnige concurrentiestrijd tusschen Ford en de Chevrolets is voor de hand liggend.

De afnemers kunnen daar slechts wel bij varen.
(I. Crt.)

In plaats van kaarten

Verloofd:

REIN ADAM

en

LOUIS LUCAS

Bandjermasin 31 December 1927.

De oceaانbooten.

In aansluiting op ons bericht omrent vrachtverlaging voor copra, opgenomen op de voorpagina van dit nummer, vernemen wij, even voor het perse gaan, nog het volgende:

De Europeesche Handelsvereeniging heeft de directie der conferentie maatschappijen telegrafisch verzocht om de oceaانbooten wel te Manado te doen komen, daar men in verband met minder aangename ervaringen, huiverig is zijn lading met „overscheep Makassar“ af te schepen.

Geruchten doen de ronde, dat het Menadosche prauwenveer met plannen rondloopt, om een niet bij de vrachtenconferentie aangesloten scheepvaartmaatschappij, uit te noodigen booten ter inneming van Europalading naar Manado te zenden, voor het geval het verzoek der handelsvereeniging door de conferentie mijnen wordt afgewezen.

ROYAL PORTABLE



f 175.— compleet.

Boekhandel & Drukkerij
Liem Oei Tiong & Co.,
Manado.

Woningen van Beton.

Solide en goedkoop.

Vraagt gratis offertes.

Bouwkundig bureau

SITTROP

Gaat het om Uw gezondheid?

Gebruikt dan

„Nutricia's melk“

Steeds nieuwe aanvoer.

N. V. LIEM OEI TIONG & Co's.

Handelmij. tel. No. 35.



Niettegenstaande zijn lageren prijs staat de Chevrolet wat kracht en soliditeit betreft nog steeds aan de spits van alle in de Minahassa rondrijdende automobielen. Hierbij komt nog, dat de volle garantie van 1 jaar OP ALLES elken kooper een waarborg geeft van de kwaliteit die hij koopt.

Inlichtingen bij

W. B. LEDEBOER & Co,
Auto - afdeeling.

Je kunt niet alles weten.

Een lezer attendeert ons op het volgende:

In een der plaatselijke bladen was kort geleden te lezen dat Dr. Rutgers (directeur van Landbouw etc) benoemd was tot directeur van Landbouw etc.

Een Aneta-telegram in de Locomotief, aldus de lezer, vermeldt de benoeming van Dr. Rutgers, den directeur van Landbouw etc. tot Gouverneur van Suriname, waaruit blijkt dat je... ook niet alles kunt weten, vielen wij ouzen lezer in de rede. Wat hij gezegd had vermelden we maar niet, want het was heel wat anders.

Nieuwe Ass. Resident voor Manado.

Uit de mutatieopgave, opgenomen in onze Maleisische editie van de vorige week, is den lezers bekend, dat de heer van Laerop, ass. resident van Manado, met ziekteverlof op Java ter beschikking is gesteld van den Directeur van Binnenlandsch Bestuur. In zijn plaats is tot A. R. van de afdeeling Manado benoemd de heer M. Hamerster, ass. resident t-b te Timor Koepang. Voor oud ingezetenen dezer veste is de nieuwe A. R. geen onbekende, daar de heer Hamerster een jaar of achttien geleden, als controleur alhier is werkzaam geweest.

WAT IN DE KRANT STOND.

De T. B. C. in de Minahassa.

(Slot)

De onophoudelijke drainage van gezondheid en kracht door de wegneming der beste individuen, teekent zich thans in hare gevolgen duidelijk af; degeneratieverschijnselen doen zich voor op een schaal, welke vrees wekt voor de toekomst. Tuberculee en longaandoeningen sleepen duizenden ontdigten grave, en voor de levenden beteekenend zijn een geweldig verlies aan arbeidskracht. Met het reeds zichtbare resultaat: dat aan den landbouw niet zoveel wordt gedaan als noodig is.

De Minahassa is een land voor den landbouw, doch een volk dat opgaat in aanbidding van het intellectualisme maakte zich los van dien ouden band, den besten welke het praktische leven kent; die volk en grond verbindt.

Men kan niet zonder groote zorg naar de toekomst zien. De komende tijden zullen het antwoord brengen op de vraag: of het volk der Minahassa zal ondergaan in verval en ontwaarding, in ziekte en ondeugd.

Geen volk krijgt tweemaal eenne kans. Er is geen strengere Meesteres dan de Natuur. Zij vergeet geen enkele fout, en elke zonde tegen haar heeft ijzeren consequenties. Hij die de historie der volken bestudeert ziet daarin op iedere bladzijde de schaduw van het noodlot, meestal de wrekkende gerechtigheid die afrekent voor fout en dwaling.

En er is geen volk dat de teekenen niet wilde verstaan, of het heeft er zijn bestaan mee verkort. Want de zonden tegen de Natuur zijn die waarvoor geen genade bestaat; de straf is hier niet te scheiden van het kwaad.

Hij die overene periode van niet te korten duur het proces in Minahassa volgt, heeft te concluderen dat de ernst hiervan daar in het land niet wordt begrepen. Ik zeg niet: door het volk; het volk, de massa, is dom en misdadig, in de Minahassa, in Frankrijk en overal ter wereld.

Doch in de Minahassa zijn personen die door afkomst en ontwikkeling de leiders zijn van hun volk; en anderen die door hun rappe tong en politieke allure de pretentie hebben, leiders te zijn.

Wanneer men de balans opmaakt van hun arbeid als leiders, moet men constateeren dat zij ijver, tijd en geld hebben gewijd aan velelei actie. Zij hebben geklopt voor lokale autonomie; voor meer zeggenschap, voor kies- en ander recht. Zij hebben, voortgedreven vooral door Streber, gejaagd achter politieke zeepbellen. kleurrijk en facinerend, doch uiteen spattend als men ze grijpt.

Maar zij hebben op hoogst betreurenswaardige wijze de zeer belangrijke kwesties verwaarloosd welke het bestaan van dit volk beheerschen. Zij werken aan de uitstalling der étalage in een oogenschijnlijk sierlijk gebouw, maar zij willen niet zien dat de fundering van dit gebouw, en de kolommen waarop het steunt, door bederf zijn aangevreten.

Er dreigt voor hun volk ernstig gevaar, en zij hebben er nauwelijks werkzame aandacht aan geschenken.

In hun raad spelen leiders als Ratulangi huu spel, met verwaarlozing van het allereerst noodige.

Het is in hooge mate bedroevend. Vooral: zorgwekkend.

Want er is geene Overheid die een volk gezondheid en levenskracht kan schenken in een *Staatsblad*, of een subsidie regeling. Ieder volk draagt de beschikking over zijn eigen lot. Regelingen kan steunen, leiden, helpen, doch er is geen regeling mogelijk, zonder dat de motorische kracht daartoe optreedt uit het volk zelf.

Zoals Goethe het zegt in Faust II:

"Nur der verdient sich Freilheit wie das Leben,
Der taglich sie erobern muss."

Zal men in de Minahassa tijdig genezen van zijn waan en gaan arbeiden, ernstig en energiek arbeiden, aan het grote werk der regeneratie, waarvoor het wellicht nog niet te laat is?

Wie zal in de hoofden dezer verpolitiekte leidersfiguren het inzicht brengen dat hun werk tot dusver goeddeels Spielerei was, en dat zij net voornaamste op ergerlijke wijze hebben verwaarloosd?

Dat het gaat om: to be or not to be?

Z.

Ontvangen:

PRIMA

Gelinieerd Dienstpapier

Akten - en Dienstenveloppen
in verschillende formaten.

BOEKHANDEL & DRUKKERIJ
LIEM OEI TIONG & Co.

TIELEMAN & DROS

Gerookte zalm	Gerookte paling
	Gebakken bokking
	Gebakken spiering
	Gerookte bokking
	Lengvisch
Gesneden ham	Gesneden rookvleesch
	Gesneden ontbijtschotel
Lachsschinken	Rookvleesch
	Rookworst
	Rookspek
	Tafelspek
Bruine ragoutsoep	
Londonerrij	
Juliennesoep	
Kalfssoep	
Schildpadsoep	
Erwtensoep	
Tomatesoep	
Oxtailsoep	
Witte Ragoutsoep	
Saucis de Boulogne	
Boterhammenworst	
Cervelaatworst	
Hoofd kaas	
Groene kaas	
Berl. knakworst	
Pate v. kalfslever	
Leverpastei	
Piccalilly	
Augurkjes	
Salzgurken	
Mixed pickles	
Doperwten en ham	
Br. boonen en spek	
Br. boonen en vleesch	
Bloemkool en worst	
Bloemkool en saucijssjes	
Roode kooi en rolpens	
Hutspot en vleesch	
Hutspot en spek	
Andyvie aard. en vleesch	
Boerenkool aard. en rookworst	
Boerenk. aard. en saucijssjes	
enz. enz.	
Kalfsvleesch	
Kalfcarbonade	
Kalfslapjes	
Kalfsfrikkadel	
Kalfsborst	
Kalfsschijf	
Kalfsbiefstuk	
Varkensgehakt	
Varkenscarbonade	
Varkenslapjes	
Doperwten No. 1	
Wortelen No. 1	
Celeri au jus	
S I G A R E N	
LA BOLSA	
Extra Fine	
High Life	
Universales	
Uiltjes	
VICTOR HUGO	
Bouquet Tinos	
Excellent	
Chic	
Dore	
KAREL I	
Superior	
Delgado	
Special	
Elegant	
Petitas	
Vorstenlanden Extra	
—, — Prima	

RECEPTENHOEK.

Taart Napoleon.

Ambil 12 telen, dan timbang goela sabagai beratnya telen itoe, berkoet timbang terigo sama beratnya 6 telen. Sekarang poekoel 12 meran telen dengan goela itoe sampai kras, dan tjampoer itoe sedikit dengan merah telen jang dipokoel, habis tambah plan2 itoe terigo. Berkoet poekoel lagi 1 djam tjampoeran ini, sedang taroeh lagi sedikit koelit djeroek nipis jang diparoet. Misti bahagi 4 atau 5 in tjampoeran, dan bakar dalam blik boender jang dahoeloe misti di posok dengan mantega.

Bakar dengan api dibawan dan diatas. Ini taart 4 atau 5 lapis misti tersoesoan dan taroeh gelei atau jang ditengahnja, tapi djangan lapis jang diatas.

Ambil 2 glas soesoe blik, masak dengan $\frac{1}{4}$ balk agar2, dan sapotong vanille en goela toeroet rasa sendiri. Bekin oingin sedikit ini saus, dan salin itoe atas taart ini sedang atoer diatasnya panggal2 sucale atau lain manisan.

Ajam paniki.

Ambil satoe ajam dan potong2. Habis ambil sendok bawang merah iris dan 2 petak bawang poethi, 8 bidji ritja (kasiu keluar bidji,) sepanggal goraka, 1 sendok kamiri haloes, toemboek haloes2 ini semoea dan toemis itoe dengan 1 sendok minjak kalapa. Habis taroeh itoe ajam dibelangan dan tambah lagi trassi, asam djawa dan daon lemon poeroet, sedikit goramakoosoe dan air panas, kasih ini semoea mendidih sampai masak itoe. Kalau soedah masak itoe ajam, tambah 2 mangkoe santang dan biar itoe mendidih sampai kental itoe saus. Djangan loepa garam.

Steeds in voorraad:
diverse

soorten

groenten



N. V. LIEM OEI TIONG & Co's
Handelmij.

Fricadel katimoen.

Ambil satoe katimoen, djangan belah tapi potong sadja hoedjoeng diatas dan kasih kaloeear dengan sendok bidjinja. Ambil sekarang daging fricadel jang soedah tjampoer, isi itoe dalam itoe katimoen dan toetoep kumbali dengan hoedjoengnja, tikam dengan lidi tadjam sehingga katimoen kelihatan enteroe. Goreng sekarang itoe katimoen sampai daging didalam soedah masak.

Croquet oedang.

Reboes oedang dan koepas, habis poekoel 2 telen dengan sedikit topoeng, tjampoer soesoe atau kaldoe, garam, lada dan pala haloes dengan sedikit mantega. Masak ini oedang dalam ini saus sampai jadi kental. Kalau soedah dingin, bekin croquet (boender pandjang) sekarang poekoel kembali 2 telen, giling dahoeloe itoe croquet dibiscuit toemboek atau topoeng roti, habis dalam telen poekoel, dan kembali dalam topoeng roti dan goreng itoe dalam minjak kalapa tjampoer mantega.

Pudding griesmeel.

Kasih mendidih 4 glas soesoe dengan goela samai manis, dan sepanggal kajoe manis. Kalau soedah mendidih itoe soesoe, taroeh 1 mangkoe griesmeel dan gojang2 dengan sendok barang 10 minuut sampai kental. Angkat itoe griesmeel dari api, dan tjampoer 1 sendok mantega.

Beriko t salin itoe dalam tempat agar2 dan bekin dingin.

Ini pudding dimakan dengan saus anggor: iaitoe 2 glas anggor dan 1 glas air, goela sampai manis dan air djeroek nipis dan sepanggal kajoe manis. Kalau mendidih, bekin kental sedikit dengan arraoet atau topoeng maizena.

N. V. LIEM OEI TIONG & Co's
Handelmij — Manado.